行政院新聞局出版事業登記局版臺誌字第零零貳玖號
中華郵政台字第五九四號執照登記為第一類新聞紙類
UNITED DAILY NEWS
創辦人　王惕吾
發行人　王效蘭
今天十三大張　每份訂價拾元
第壹張貳捌捌號
地址：(110)台北市忠孝東路四段五五三號
總機：7681234・7601616
訂報：7654312
報行服務專線：080-212242
電話 商業廣告：7615142
分採訪組中心：7636775
地方新聞中心：7689297
本報版面文字圖片非經同意不得轉載

我擬推動北向政策 經貿進軍北韓、俄、外蒙

經濟部高層：將以先民間後官方拓展關係 並希望二地作為兩岸經貿關係的緩衝帶

【記者華英惠／台北報導】鑑於北向政策後政府相關單位計畫推動「北向政策」，以北韓、俄羅斯、外蒙古為目標，並以先民間後官方的方式拓展與這些地區的經貿關係。

經濟部高層官員強調，希望透過這些地區與中國大陸發展全方位的經貿關係，促進大陸經濟平衡發展，走向更為開放。

經濟部高層官員表示，「北向政策」進軍北韓、俄羅斯、外蒙古，除可做為我與大陸開展經貿關係的緩衝帶，也可用來平衡目前偏重東南亞的情形。

經濟部高層官員分析，北向政策具有與中國大陸競爭又合作的戰略意味。他說，目前台商進軍大陸，多以香港或東南亞為跳板，之後進入大陸的東南沿海、福建、廣東一帶投資，但大陸的東北、西北、大西南地區付之闕如，為使台商找到進入這些地區的切入點，北韓、俄羅斯、外蒙古因而「出線」。

台商如能透過這些地區進入大陸投資，將可促進中國大陸的均衡發展，不會如目前只偏重於南部地區，而事實上，中國大陸的北方具有資源豐富等優點，適宜台商前往做另一種投資，對雙方都有利，是互惠。

此外，自競爭的觀點來看，北向政策如果成功，加上已成氣候的南向政策，台商分布在大陸的南北兩端，一旦中國大陸經濟蓬勃發展，向外擴張時，在周邊的台商將首先受益。

這種藉大陸壯大台商的策略，對兩岸都有好處。

經濟部高層官員強調，目前政府仍在全力推動南向政策，等南向政策告一段落後，再積極展開北向政策的轉導動作。目前重點是由民間先帶動國民黨、黨營事業已展開與北韓、俄羅斯的貿易往來，經濟部相關單位最近也將舉行北韓投資說明會，從旁協助台商前往投資。至於外蒙古，經濟部海合會已協助其發展技術，並舉行過投資說明會。

政府的這些動作，希望提供廠商更多投資機會，不過廠商是否配合還難說。官員表示，目前北韓、俄羅斯的地理位置偏遠，沒有商機，希望台商前往投資，除冀望未來在開放市場上占先機外，也有更多的政策考量。

立黨進民，度憲事態轉惡恐的助稱雖委立轄黨無視抗了為劉長院法立。商協助福羅與絕拒，明晨表發天昨臺黨院法，場會入步一助福羅，見意野朝通灣案算預總持主面出嘉松
影攝／威國胡者記　版三刊聞新。臺堵度再道管商協，「走我來你」是愿反的福錦蘇

「走我來你」

內唐亞胡當選以色列總理

以近三萬票擊敗裴瑞斯 中東謀和可能受挫

【本報綜合耶路撒冷三十一日外電報導】以色列中央選舉委員會今天宣布，以國石派自由黨黨魁內唐亞胡已經擊敗尋求連任的勞工黨籍現任總理裴瑞斯，在以色列首次總理直選中當選新任總理，兩人的總得票數差距僅二萬九千四百五十七票，得票率各為百分之五十點四及百分之四十九點五。

今天陸續開出的不在籍選票約十三萬三千六百票，在這部分選票方面，兩位候選人的得票差距僅約二千五百票。兩人均未在中央選委會公布最後結果之前，發表任何相關談話。內唐亞胡已經返回耶路撒冷，準備發表當選感言。

各國普遍認為，內唐亞胡獲勝將導致裴瑞斯和已故以色列總理拉賓聯手推動的中東和平進程因此遭逢重挫，因為，內唐亞胡向來極力反對以色列現任政府所規畫、執行「以土地換取和平」的政策理念，除此之外，內唐亞胡也曾表示絕對不容許巴勒斯坦人建國，並揚言將擴大猶太屯墾區，並表示以軍有權利隨時進入巴勒斯坦自治區。可以預見的是，如果以色列新政府貫徹台由黨選舉政見中的若干主張，則以色列勢將無法繼續推動與巴勒斯坦人和敘利亞之間的和平進程。

在國會選舉方面，各政黨獲得的席次分別是：勞工黨三十四席、台由黨二十三席、國家宗教黨與左派聯盟各九席、移民黨七席、哈達希黨五席、聯合律法猶太教黨四席、以及極右派道黨、聯合阿拉伯民主黨各四席，以上合計一百二十席。

相關新聞刊十版

權辦主得合本日韓南 年二〇〇二 賽足杯界世

例慣辦包國一破打協妥治政 和言國兩夕前票投總足際國

【本報綜合蘇黎世三十一日外電報導】公元二〇〇二年世界杯足球賽主辦權之爭今天在最後一刻發生戲劇性的變化，原本相爭不下的南韓及日本握手言和，同意共同主辦這場全球矚目的世紀賽會，並且得到國際足球總會全力支持。這項政治妥協意味濃厚的決定打破世足賽由一國包辦的慣例，也將改寫全球足球運動的歷史。

國際足球總會會長夏維蘭治今天說，足總執行委員會已在蘇黎世的會議上，一致通過兩國共同主辦的議案，國際足總已成立一工作小組，研究共同主辦的實際問題。

世足賽主辦權之爭今天進入最後倒數計時的關鍵時刻，各方均屏氣凝神，注意南韓與日本在長期較勁下究竟鹿死誰手。不過，韓日爭雄的局面卻在最後一刻峰迴路轉，在歐洲國家積極幹旋下，南韓首席代表前總理李洪九與日本首席代表前首相宮澤喜一昨天晚上在瑞士蘇黎世祕密會商後達成協議，同意韓日共同合辦世足賽，化解了韓日之間可能爆發的外交危機，也使國際足球社會免於分裂。

消息人士指出，日本原本激烈反對與南韓合辦世足賽，但在獲知南韓已得到國際足總執行委員會過半的委員支持，可能贏得主辦權後，終於軟化態度，接受合辦的提議。南韓先前即已宣稱，如果多數執委贊成韓日合辦，南韓會考慮接受。

雖然國際足總尚未正式對外宣布將由韓日合辦世足賽，足總執委會委員沃納今天證實，韓日同意合辦世足賽後，國際足總已認可並支持這項決定。在此之前，國際足總執委會原訂明天投票決定是由南韓或日本出線，主辦這次世足賽，這將是世足賽長達六十六年的歷史中，首次由兩個國家共同主辦這場賽會。

日韓共同主辦世足賽將迫使國際足總修改組織章程，俾使這項史無前例的安排得到合法地位；此外，國際足總也必須決定開幕賽與閉幕賽應在何處舉行，而南韓與日本亦須就賽會的場次安排、交通聯絡及各項後勤作業展開磋商。

歐洲足球協會會長約翰森今天在一項祕密會議上，提議修改國際足總章程，讓韓日合辦世足賽，此議隨即得到支持。日韓兩國在歐洲足協主導下，達成合辦世足賽的協議，對國際足總會長夏維蘭治的領導地位造成嚴重打擊。夏維蘭治一直堅持維持世足賽由一個國家單獨主辦的傳統，反對韓日合辦之議。國際足總執委會決定支持韓日合辦，已使夏維蘭治長達二十二年的會長生涯亮起紅燈。

•二〇〇二年世足賽將是有史以來第二項由兩個國家合辦的重要國際足球賽會，在這場世足賽舉行之前，荷蘭與比利時亦將在公元兩千年共同主辦歐洲杯足球賽決賽。相關新聞刊十版

難釋保員船七我 輪明福離撤警加

斯克法利哈赴程啟官察檢亞尼馬羅 查調庭開客渡偷棄丟海公對針院法

【特派記者傅依潔／哈利法克斯三十一日電】加拿大皇家騎警可望於三十一日中午左右撤離福明輪，將船交還給船主陽明海運。被控在公海丟棄偷渡客的七名台灣船員，則於前一天，三十日在哈利法克斯所屬的娜瓦史克亞省高等法院開庭。經過三十日一天的檢、辯雙方陳詞，法官納桑森裁定於下周三（六月五日）上午九點再開庭，決定引渡聆訊日期與可否交保。目前七名船員仍被拘留在哈利法克斯的拘留中心。

辯方二位主要律師伯克、貝福里奇對本報記者說，他們預期七名船員交保機會不大；主要是法官擔心一旦保釋在外，程修等人可能逃離加拿大，但辯方仍會提出保釋要求。

引渡聆訊也可能會拖很久，二位律師都指出，在六十天內，法院應展開引渡聆訊；但他們預期整個法律程序可能拖好幾個月，這段期間，程修等人必需留在加國。

福明輪船長程修等七名台灣船員，三十日穿著墨綠色制服，上、下午都靜坐聆聽檢、辯陳詞。納生遜特別請當地儀領、哈利法克斯台灣同鄉會長柯慧真在法官旁擔任中文翻譯，讓台灣船員能充分了解法院進行的討論。

有關加國警方二十九日強行登船逮捕台灣船員的作法是否失當，庭上也有辯論，但法官裁定目前看不出程修等人的人權有被侵犯的情況，法官不能對皇家騎警的逮捕細節一一預作規範。

船隻部分，被派至哈利法克斯負責福明輪案的陽明海運副總經理李大仁說，如果一切順利，最快三十一日晚間福明輪即可駛離哈利法克斯港。

但台北方面陽明海運總公司已決定讓福明輪繼續留在哈利法克斯，以配合我國政府派去的檢調人員進行調查。

福明輪原先引擎排氣系統損壞，目前已修復。

【特派員陳玉鶚／三十一日慕尼黑—布加勒斯特電話採訪】羅馬尼亞國家檢察官納薩三十一日對記者證實，加拿大皇家騎警是在他本人開出的逮捕令後才登船逮捕福明輪人員，納薩表示，在未抵達哈利法克斯之前，真相未明，他不願表態。

納薩和華西里留檢察官是在前往布加勒斯特機場途中，以行動電話回答本報記者的詢問。除了二位檢察官外，隨行尚有該國刑事人員，這一行人將於三十一日下午搭乘荷蘭航空公司由阿姆斯特丹轉往哈利法克斯。

羅國外交部北美處處長杜沙並表示，由於傳出三名死者是羅馬尼亞公民，羅國政府自然希望兇嫌在羅國接受審判，不過，若在罪證不足的情況下，該國政府可能不考慮要求引渡涉案的台灣人員。他說，這一切得由羅國檢察官在瞭解案情後，與加拿大方面達成共識。杜沙說，涉案人員若在羅國受審，他相信即便台灣與羅馬尼亞沒有正式邦交，該國仍會設法給台灣執法人員參與的便利。

羅國外交部官員，同時也是國會外交委員會成員的色巴強已於昨天拍了電報給台北外交部相關單位，色巴強在電報上要求台北正視此一違反人權的殘酷行動。

羅馬尼亞當局對外傳三名該國偷渡客被台灣福明號貨輪人員棄海一事感到「震驚」，杜沙對本報記者表示，福明輪人員在發現偷渡客後，理應將偷渡客送回西班牙，「難道人命不值五千美元嗎」？

相關新聞刊三版

王永慶大陸歸來 曾和朱鎔基會面 2

三總治巴金森症 完成胚胎腦移植 5

齊白石收藏展 史博館今推出 35

要提聞新

- 總統批評司法、立院、監院引起反彈
- 中央、北高、台省十二縣市總預算未審完
- 日大報名結束 公務員高普考月中報名
- 肢殘大陸偷渡客增乙等 月入數萬

股匯市今天

市竹新	市北台
23°c - 28°c	23°c - 29°c
40%車機雨陣	50%車機雨陣
市雄高	市中台
25°c - 31°c	23°c - 31°c
10%車機雨陣	30%車機雨陣

市股日昨

73.90

數指權加 5966.82
值總交成 509.5 億

不是所有的建築都可以被稱為別墅
【除非】
它可以被根植在一座別墅生態保護區中。
不是所有的別墅區都可以被稱為山莊
【除非】
它可以與山非常親近，以致於呼吸到一整座山。
不是所有的山莊都可以享有湖濱景觀的榮幸
【除非】
它是鴻禧・秀岡山莊！
一塊家庭地塊，應該只種一棟別墅
讓家庭以別墅的型態，
在一三四公頃的社區中自在成長。
人，應該是被保育的稀有品種
秀岡機警衛哨、分區警衛哨、全天候機動巡邏
全區路燈地下化、兒童遊戲場、學校預定地
湖濱公園、桃花林、VIP俱樂部。
在秀岡，人因稀有而尊貴

A區獨棟別墅
正式公開

鴻禧・秀岡山莊

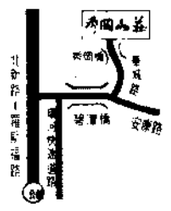
地坪 83-366 坪
建坪 53-160 坪
二棟實品屋
真實展示

(02)216-2288
(02)395-8866

◎工地位置
新店大台北華城・
華城路過秀岡橋

全區已設置衛管理
參觀請電話預約

秀岡好禮
下午2點前參觀送好禮一份



關懷地球・海洋之美
名豪錶'96盛情新款展示會

以地球家族一份子自居的名豪錶，向來對維護海洋生態不遺餘力。名豪錶拯救海洋系列、錶身採純鋼、藍鋼或金鋼鑄造，百煉千錘，精緻非凡。每只錶背都刻有"Corum Design"（寇鴻設計）瑞士製造標記，給與優異的品質保證。

為讓您率先鑑賞東國際環保潮流同步的錶款，特舉辦「拯救海洋系列」'96年新款展示會，竭誠歡迎您的光臨。

展示時間：

□ 6月1日至 6月9日
精緻鐘錶公司 (02)968-5672
台北市新生南路三段51號

□ 6月11日至 6月17日
桃園寶島鐘錶公司 (03)332-8194

□ 6月19日至 6月30日
大葉高島屋百貨 (02)831-6885

主辦單位：
名豪錶台灣總代理 樂時公司
Tel:(02)701-5370